

# **GTTLIIP**

**200290**

## **INTERFACE IP POUR SYSTEME GT MANUEL D'UTILISATION**



## AVERTISSEMENT

Toute négligence risque d'entraîner la mort ou des blessures graves.

- ⊘ 1. Ne démontez pas et ne modifiez pas l'unité. Vous risqueriez de provoquer un incendie ou une électrocution.
- ⊘ 2. Ne branchez pas de source d'alimentation non spécifiée aux bornes + et -, et ne branchez pas deux sources d'alimentation en parallèle sur une entrée unique. Cela peut provoquer un incendie ou une électrocution.
- ⊘ 3. Maintenez l'appareil à distance de toute source d'eau ou de tout autre liquide. Vous risqueriez de provoquer un incendie ou une électrocution.
- ⊘ 4. N'insérez pas d'objet métallique ni de matériaux inflammables dans les ouvertures de l'appareil. Vous risqueriez de provoquer un incendie, une électrocution ou un dysfonctionnement de l'unité.
- ⊘ 5. L'intérieur de l'appareil est soumis à un courant. Ne touchez aucune pièce autre que les points de montage, de câblage, de branchement et de réglages. Vous risqueriez de provoquer un incendie ou une électrocution.
- ⊘ 6. N'utilisez pas de bloc d'alimentation dont la tension est différente de celle prescrite. Vous risqueriez de provoquer un incendie ou une électrocution.
- ⊘ 7. Ne raccordez pas de borne de l'appareil aux lignes électriques CA. Vous risqueriez de provoquer un incendie ou une électrocution.
- ⊘ 8. Ne pas brancher ou débrancher l'unité avec les mains humides. Vous risqueriez de provoquer une électrocution.

## ATTENTION

Toute négligence risque d'entraîner des blessures corporelles ou des dégâts matériels.

- ⊘ 1. N'installez et ne réalisez aucun raccordement de câbles lorsque le bloc d'alimentation est branché. Sinon, vous risquez de générer une électrocution ou endommager l'unité.
- ⊘ 2. Avant de brancher le bloc d'alimentation, vérifiez que les fils ne sont pas croisés ou en court-circuit. Dans le cas contraire, cela pourrait provoquer un incendie ou une électrocution.
- ⊘ 3. Pour fixer l'unité au mur, choisissez un endroit adapté où elle ne risque pas de subir des secousses ou des chocs. Sinon, vous risquez de provoquer des blessures.
- ⊘ 4. Pour le bloc d'alimentation, utilisez le modèle de bloc d'alimentation spécifié avec le système. En cas d'utilisation d'un produit non spécifié, un incendie ou un défaut de fonctionnement peut se produire.

Le bloc alimentation enfichable est le dispositif de sectionnement de l'équipement. Il doit donc être accessible.

- ⊘ 5. N'installez pas l'unité aux endroits repris ci-dessous. Cela peut provoquer un incendie, une électrocution ou un dysfonctionnement de l'unité.

\* Endroits exposés à la lumière directe du soleil ou situés à proximité d'une installation de chauffage qui provoque des variations de température.

\* Endroits exposés à la poussière, la graisse, les produits chimiques, etc.

\* Endroits soumis à un degré d'humidité élevé (salle de bains, cave, serre, etc.).

\* Endroits où la température est très basse (par exemple, dans une zone réfrigérée ou face à un appareil de climatisation).

\* Endroits exposés à la vapeur ou à la fumée (à proximité de surfaces chauffantes ou de tables de cuisson).

\* Lorsque des appareils occasionnant des parasites tels que les interrupteurs crépusculaires, onduleurs ou des appareils électriques se trouvant à proximité.

- ⊘ 6. Ne mettez rien sur l'appareil et ne le couvrez pas avec un chiffon, etc. Vous risqueriez de provoquer un incendie ou d'entraîner un mauvais fonctionnement de l'appareil.

⊘ 7. N'installez pas l'unité dans des endroits soumis à des vibrations ou à des impacts fréquents. Elle risquerait de tomber ou de basculer, ce qui peut l'endommager ou entraîner des blessures.

- ⊘ 8. Veillez à exécuter un test d'appel.

⊘ 9. L'unité doit être installée et câblée par un technicien qualifié.

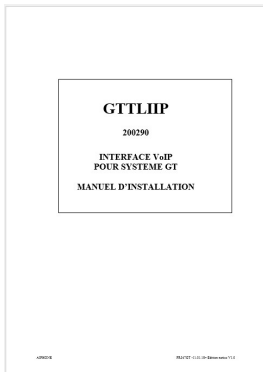
## PRECAUTIONS GENERALES

1. Cette unité est destinée exclusivement à l'utilisation à l'intérieur. Ne pas utiliser à l'extérieur.
2. Dans les zones situées à proximité d'antennes émettrices radio, le système risque d'être perturbé par des interférences radio.
3. L'utilisation d'un téléphone portable à proximité immédiate de l'appareil risque de provoquer des dysfonctionnements.
4. Maintenir l'appareil à une distance de plus d'un mètre d'un poste de radio ou d'une télévision.
- 5 L'unité peut être endommagée en cas de chute. Manipuler avec soin.
- 6 L'unité est inopérante en cas de coupure de courant.
- 7 Ce produit, fournissant une gâche électrique, ne doit pas être utilisé comme appareil de prévention du crime.
- 8 L'environnement sonore de l'unité peut entraver les bonnes communications, mais il ne s'agit pas d'un dysfonctionnement.

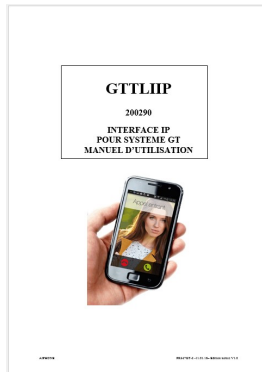
## AVIS

- \* Nous ne pouvons en aucune façon être tenus pour responsables de dommages consécutifs à l'incapacité de communiquer suite à des dysfonctionnements, des problèmes ou des erreurs opérationnelles de ce produit.
- \* Nous ne pouvons en aucune façon être tenus pour responsables de dommages ou de pertes résultants du contenu ou des caractéristiques de ce produit.
- \* Veuillez noter que les images et les illustrations présentes dans ce manuel peuvent être différentes de la réalité.
- \* Veuillez noter que ce manuel peut faire l'objet de révisions et ou de modifications sans préavis.
- \* Veuillez noter que les caractéristiques de ce produit peuvent être modifiées dans l'objectif d'une amélioration sans préavis.
- \* Ce système n'est pas destiné au soutien vital ni à la prévention du crime. Il s'agit d'un moyen complémentaire de transport de l'information. Aiphone ne peut en aucune façon être tenu pour responsable de la perte de la vie ou de la propriété lors de l'utilisation du système.
- \* Pour obtenir un bon fonctionnement de l'appareil, il est indispensable d'avoir une bande passante des données supérieure ou égale à 1024kbps.
- \* La qualité audio et vidéo pour le Smartphone est dépendante du réseau.
- \* L'utilisateur devra vérifier que les mails en provenance du serveur AiphoneGT ne soient pas bloqués ou définis comme spam.

# CONTENU DE L'EMBALLAGE



[1]



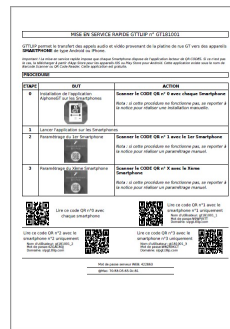
[2]



[3]



[4]



[5]

Contenu de l'emballage :

[1] Manuel d'installation  
[3] Boîtier GTTLIP

[2] Manuel d'utilisation  
[4] Alimentation

[5] Mise en service rapide

# INSTALLATION

## Emplacements de montage

L'interface GTTLIP peut-être :

- posée sur un meuble

ou

- fixée au mur : pour cela, il faut la fixer par 2 vis et chevilles adaptées au support.

Installer **GTTLIP** loin de toute source de chaleur et d'humidité.

## DESIGNATIONS



Etat du voyant	Etat de l'interface GTTLIP
Allumé vert fixe	Interface en cours d'initialisation
1 clignotement toutes les secondes	L'interface fonctionne correctement
3 clignotements toutes les secondes	L'interface GTTLIP n'a pas trouvé d'adresse IP, elle a démarré avec une adresse par défaut : 192.168.0.100
4 clignotements toutes les secondes	L'interface GTTLIP n'a pas de connexion avec le serveur AIPHONE
5 clignotements toutes les secondes	L'interface n'est pas enregistrée sur le serveur AIPHONE.

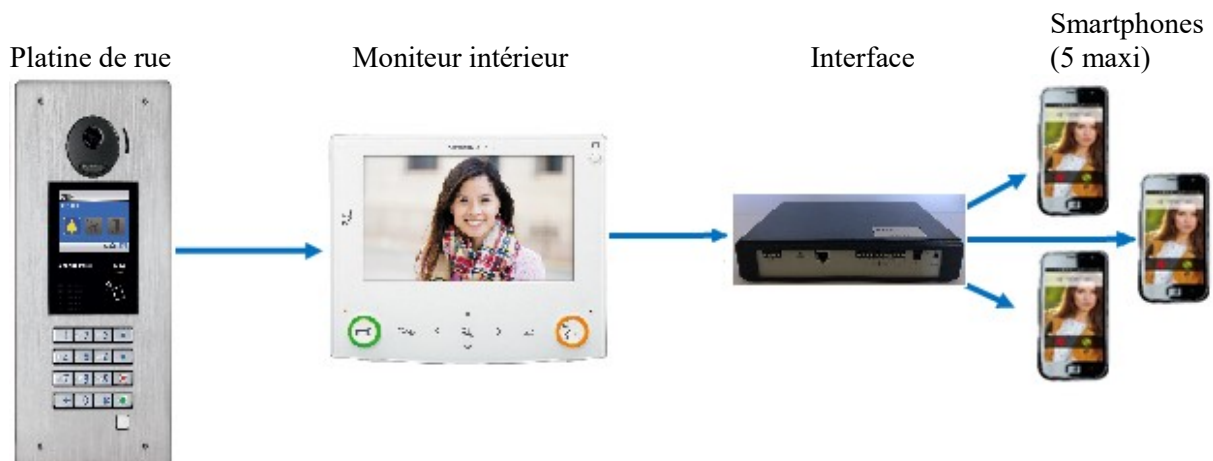
## METHODE DE FONCTIONNEMENT

L'interface GTTLIP permet le transfert des appels audio et vidéo provenant de la platine de rue de votre portier série GT d'AIPHONE vers trois et jusqu'à cinq smartphones de type Android ou iPhone.

### ATTENTION !

**Pour une bonne réception audio et vidéo, il faut que votre smartphone reçoive les appels en WIFI ou en 3G/4G (3G minimum). En cas de mauvaise réception, c'est-à-dire avec moins de 1024 kbps, l'image sera de moins bonne qualité. En cas de réseau non couvert en 3G/4G, vous recevrez uniquement l'audio.**

Elle se présente sous la forme d'un boîtier noir de dimensions 240 x 180 x 55 (h) mm. Cette interface doit être connectée à votre réseau internet et à votre kit vidéo série GT. L'interface GTTLIP doit être connectée au transformateur 230 V / 12V fourni.



L'interface GTTLIIP doit être connectée à votre box internet.

L'appui par un visiteur, sur le bouton d'appel de la platine de rue provoque l'apparition de l'image du visiteur sur le moniteur intérieur et transmet instantanément l'appel du visiteur en vidéo sur les 3 smartphones (jusqu'à 5 Smartphones maxi). Sans réponse des destinataires avec le smartphone, l'interface GTTLIIP se met en veille jusqu'au prochain appel.

## **1 - FONCTIONNEMENT**

*Plusieurs paramétrages de fonctionnement sont possibles et peuvent être adaptés aux besoins de chacun. Pour cela, différentes options sont à programmer (voir manuel d'installation chapitre 4).*

### **1.1 APPEL VISITEUR**

L'appui sur le bouton d'appel de la platine de rue déclenche l'appel vers les trois smartphones (jusqu'à cinq smartphones maxi) via l'interface et votre box (ou modem).

**A la réponse d'un des smartphones**, la communication est établie entre vous et le visiteur. Vous êtes informé du passage en communication avec votre visiteur par un changement d'affichage sur votre smartphone.

Vous pouvez alors activer la commande d'ouverture de porte en choisissant le symbole « clé ».

Pour ouvrir la porte, vous accédez à un écran de confirmation donnant le choix entre 4 symboles ou possibilités :

- Accès 1 avec le symbole de la 'clé',
- Options avec les symboles 'Option 1', 'Option 2' et 'Option 3' pour commander une porte ou un autre appareil depuis l'interface GTTLIIP.

Pour les quatre activations, il est possible de choisir entre une commande par appui sur un bouton ou par un glissement de gauche à droite (menu 'Outils...Options...Avancées').

La communication est arrêtée après que vous ayez raccroché ou après un délai de communication réglé d'usine dans le système GT soit 3 minutes.

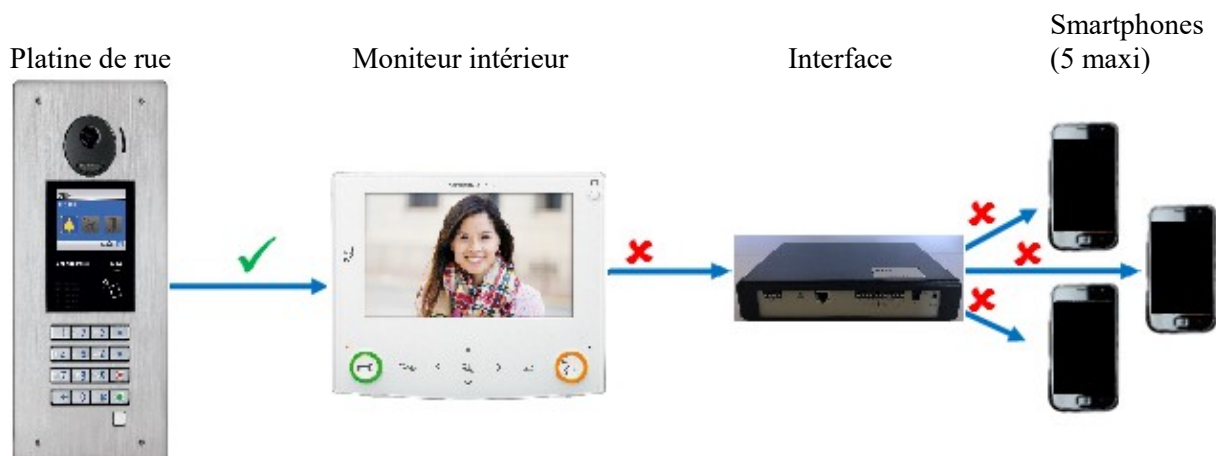
**Si les smartphones ne répondent pas au delà du délai de 50 secondes ou s'ils sont occupés**, l'interface se met en veille jusqu'au prochain appel.

### **1.2 SELECTION DU MODE ON / OFF**

#### **Mode « OFF »**

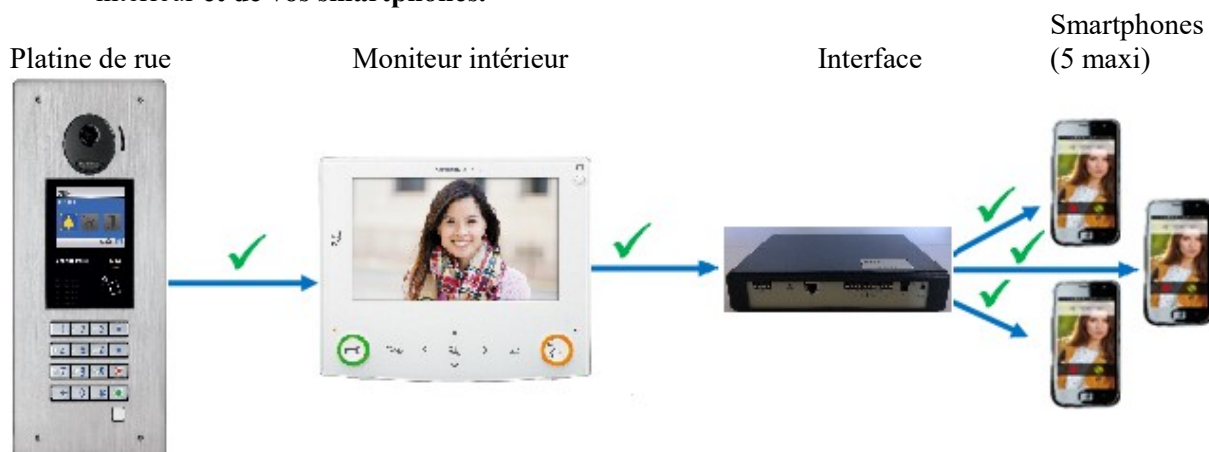
Amener l'interrupteur ON/OFF (ou MARCHE / ARRET – voir page 4) en position « OFF ».

Dans ce mode, l'appui sur le bouton de la platine provoquera uniquement la sonnerie de votre moniteur intérieur.



## Mode « ON »

Amener l'interrupteur ON/OFF (ou MARCHE / ARRET – voir page 4) en position « ON ».  
Dans ce mode, l'appui sur le bouton de la platine provoquera la sonnerie de votre moniteur intérieur **et de vos smartphones**.



## PARAMETRES DE L'INSTALLATION

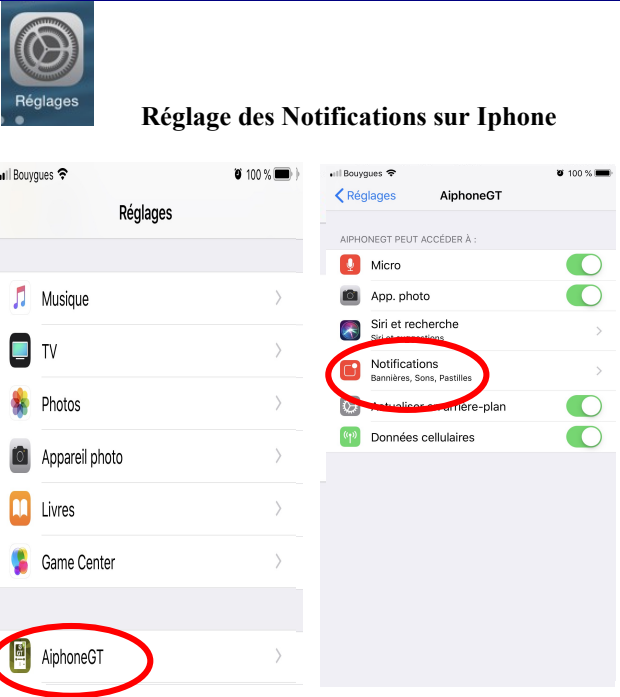
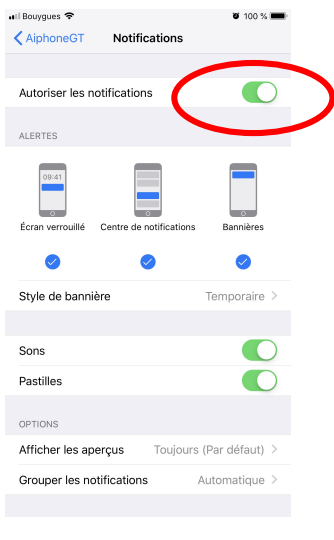
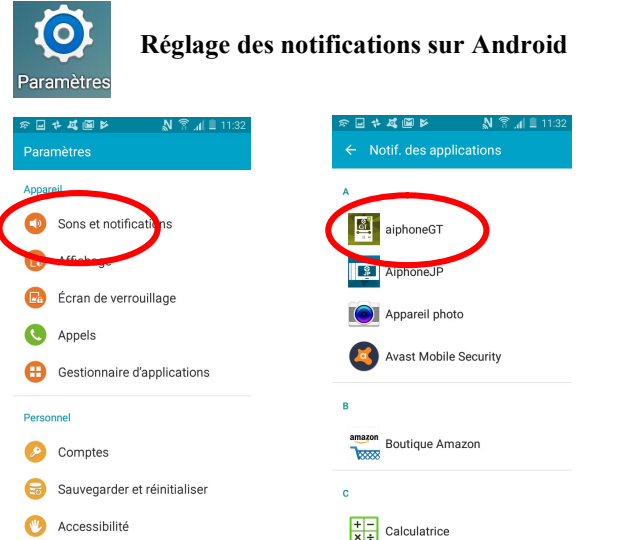
Notez dans ce tableau les changements éventuels des paramètres de votre installation.

PROGRAMMATION	Réglage usine	Votre installation
Durée d'ouverture de l'accès 1 (Nom de votre entrée n°1)	5 secondes	
Durée d'activation de l'option 1 (GTTLIIP) (Nom de l'appareil commandé)	5 secondes	
Durée d'activation de l'option 2 (GTTLIIP) (Nom de l'appareil commandé)	5 secondes	
Durée d'activation de l'option 3 (GTTLIIP) (Nom de l'appareil commandé)	5 secondes	
Arrêt de communication après activation de la porte 1	Non	
Arrêt de communication après activation de l'option 1	Non	
Arrêt de communication après activation de l'option 2	Non	
Arrêt de communication après activation de l'option 3	Non	

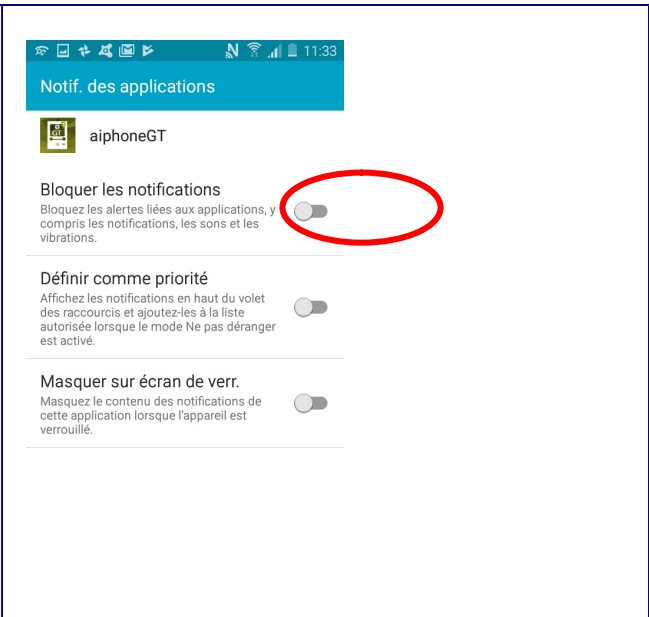
Numéro de série de l'appareil :

# DEPANNAGE RAPIDE (UTILISATEUR NEOPHYTE OU UTILISATEUR AVANCE, INSTALLATEUR)

DEFAUTS	VERIFICATIONS
Le voyant de l'interface GTTLIIP ne s'allume pas (utilisateur néophyte)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Vérifiez l'interrupteur ON/OFF de votre interface.</li> <li>- Vérifiez que votre prise électrique fonctionne correctement</li> </ul>
L'appui du bouton de la platine de rue active le moniteur mais l'interface GTTLIIP n'appelle pas les smartphones (utilisateur néophyte)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Vérifiez que votre interface GTTLIIP est bien en mode « ON »</li> <li>- Vérifiez la connexion de la prise « LAN »</li> <li>- Vérifiez que la prise LAN est bien raccordée en câble <b>droit</b> à votre modem ou votre box internet.</li> <li>- Vérifiez que les smartphones ont été « appairés » par le flash des QR codes</li> <li>- Vérifiez que l'application <b>AiphoneGT</b> sur votre smartphone est bien active.</li> <li>- Vérifiez que le voyant de l'interface est verte fixe, et clignote une fois en orange toutes les secondes (si ce n'est pas le cas, redémarrez l'interface GTTLIIP et la box internet si c'est possible, sinon contactez l'installateur)</li> </ul>
J'ai bien le son mais pas la vidéo, ou la vidéo mais pas le son, ou ni l'un ni l'autre, dans l'application. (Utilisateur avancé ou installateur)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Vérifier que les ports 5060 en UDP et TCP (audio), Les ports 4342 et 2266 en TCP, et les ports de 10000 à 12000 en UDP (vidéo) sont bien redirigés sur l'adresse ip de la GTTLIIP.</li> <li>- S'assurer au préalable d'attribuer une adresse ip statique à la GTTLIIP, soit en lui attribuant un bail DHCP statique dans votre routeur/box internet, soit en la déclarant statiquement dans l'interface de la GTTLIIP. Les règles de redirection créées vers cette adresse ip seront ainsi toujours valides, car l'ip ne changera pas.</li> </ul>
L'application AIPHONE GT reste figée lors d'une communication (utilisateur néophyte)	-Mettez à jour votre smartphone vers la dernière version.
-L'application ne démarre pas quand le smartphone est en veille ? (utilisateur néophyte)	-Activer les notifications sur le smartphone

	 <p><b>Réglage des Notifications sur Iphone</b></p> <p>Réglages</p> <p>Musique &gt;</p> <p>TV &gt;</p> <p>Photos &gt;</p> <p>Appareil photo &gt;</p> <p>Livres &gt;</p> <p>Game Center &gt;</p> <p><b>AiphoneGT</b> &gt;</p> <p><b>Notifications</b> Bannières, Sons, Pastilles</p>
	 <p><b>Notifications</b></p> <p>Autoriser les notifications <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>ALERTES</p> <p>Écran verrouillé <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>Centre de notifications <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>Bannières <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>Style de bannière Temporaire &gt;</p> <p>Sons <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>Pastilles <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>OPTIONS</p> <p>Afficher les aperçus Toujours (Par défaut) &gt;</p> <p>Grouper les notifications Automatique &gt;</p>
	 <p><b>Réglage des notifications sur Android</b></p> <p>Paramètres</p> <p>Appareil</p> <p><b>Sons et notifications</b></p> <p>Messagerie</p> <p>Écran de verrouillage</p> <p>Appels</p> <p>Gestionnaire d'applications</p> <p>Personnel</p> <p>Comptes</p> <p>Sauvegarder et réinitialiser</p> <p>Accessibilité</p> <p>Notif. des applications</p> <p><b>aiphoneGT</b></p> <p>AlphoneJP</p> <p>Appareil photo</p> <p>Avast Mobile Security</p> <p>Boutique Amazon</p> <p>Calculatrice</p>

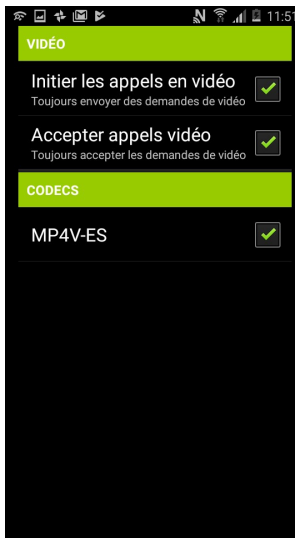


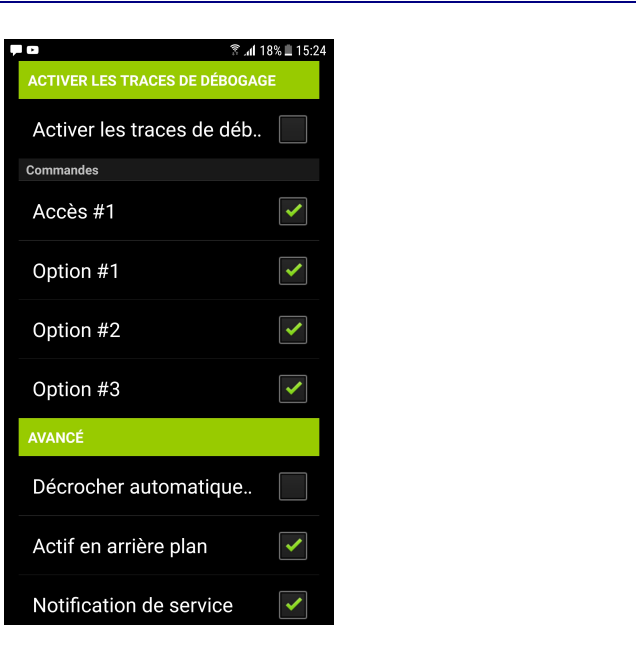


Je ne reçois aucun appel sur mon smartphone :  
(utilisateur avancé ou installateur)

-Vérifiez les paramètres de l'application AIPHONE GT sur le Smartphone :

**Réglages de l'application sur Iphone**

	
	<p style="text-align: center;"><b>Réglages de l'application sur Android</b></p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div data-bbox="770 891 1066 1411">  </div> <div data-bbox="1082 891 1377 1411">  </div> </div>
	<div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div data-bbox="770 1467 1066 2004">  </div> <div data-bbox="1082 1467 1377 2004">  </div> </div>



Je ne reçois aucun appel sur mon smartphone alors que j'ai bien vérifié le câblage, la redirection des ports, et activé les notifications.

**sur Android**

-Vérifiez que l'application est bien lancée.  
Pour la mettre en veille, c'est-à-dire en arrière-plan mais toujours active, appuyez sur le bouton « lune Zzz »  
Dans ce cas l'application sera « réveillable » par notification.



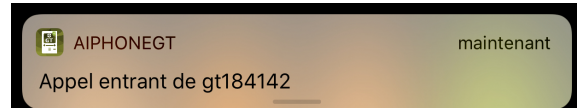
A contrario, si vous avez appuyé sur le bouton rouge d'arrêt l'application sera arrêtée, et ne pourra être réveillée par une notification, donc vous ne recevrez pas d'appels.



### sur Iphone

-Si l'application aiphone GT est arrêtée par double click du bouton home de l'iphone, cette dernière pourra quand même être réveillée, si les notifications ont bien été activées sur l'application aiphone GT.

Le message de notification suivant apparaîtra ainsi lors de la réception d'un appel, (que l'iphone soit ou non verrouillé)

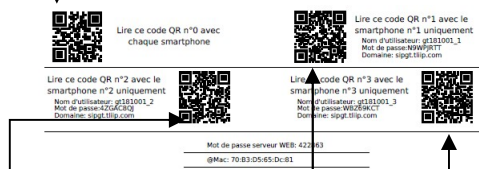


# GUIDE RAPIDE : FONCTIONS DU SMARTPHONE APPLICATION **AiphoneGT**



1 / Flashez le premier QR code pour télécharger l'application

2/ Lancer l'application AiphoneGT sur les Smartphones et choisir 'Assistant configuration de compte'




3/ Flashez le second QR code pour appairer votre smartphone

4/ Flashez le troisième QR code pour appairer un deuxième smartphone

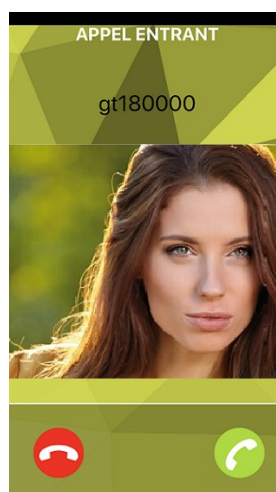
5/ Flashez le quatrième QR code pour appairer un troisième smartphone


## Fonctionnement sur Smartphone Android :

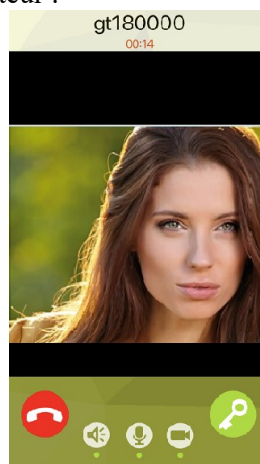
Fonction	Smartphone
<b>Lancement de l'application</b>	<p>Application activée : vous pouvez recevoir les appels</p>  <p><b>NB :</b> si vous fermez l'application, vous ne recevrez plus les appels de votre portier.</p> <p>Pour quitter l'écran, appuyez sur la touche 'Home'.</p>


## Répondre à un appel

Ecran d'accueil lors de la réception d'un appel : capture d'image du visiteur :

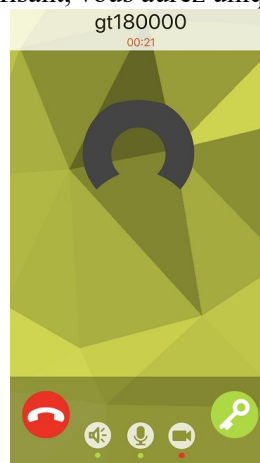





Appuyez sur , vous entrez alors en communication audio et vidéo avec votre visiteur :



Si vous appuyez sur  l'interface GTTLIP se met en veille. **Attention !** Votre correspondant ne sera pas orienté sur votre répondeur.

En cas de débit insuffisant, vous aurez uniquement l'audio :



<p><b>Coupure des fonctions</b></p>	<p>Vous pouvez pendant la conversation :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Activer ou désactiver le haut-parleur de votre smartphone avec la touche . Le voyant en dessous de ce symbole devient alors rouge : le haut-parleur est désactivé.</li> <li>- Activez ou désactiver le micro (secret de conversation) avec la touche . Le voyant en dessous de ce symbole devient alors rouge : le micro est désactivé.</li> <li>- Activer ou désactiver la vidéo (plus de discrétion) avec la touche . Le voyant en-dessous de ce symbole devient alors rouge. La vidéo est alors désactivée.</li> </ul>
-------------------------------------	--

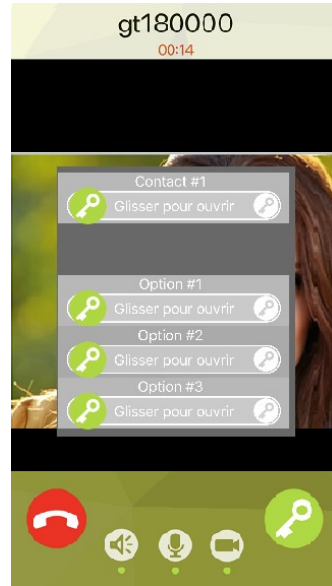


**Ouvrir les portes  
et activer les options**

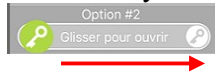


Pendant la conversation, appuyez sur la touche 'clé'

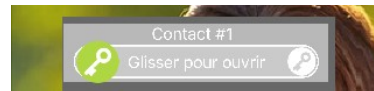
Cet écran apparaît alors :



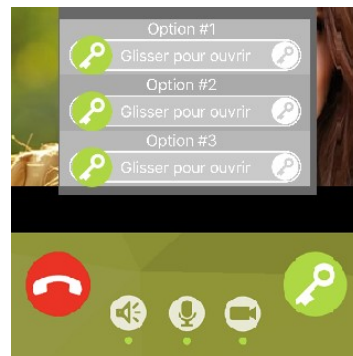
Glisser ce symbole (cercle vide) vers la clé grisée



Pour ouvrir la porte 1 ou l'entrée 1 choisissez :

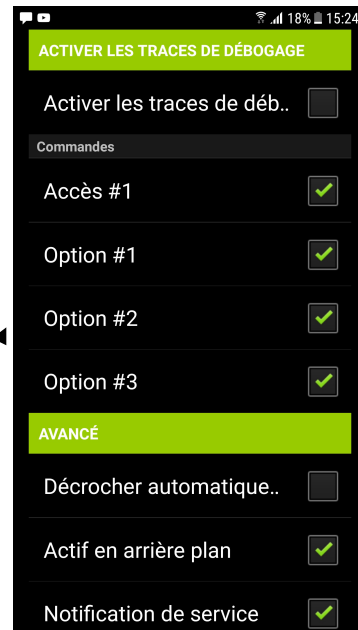


Pour activer les commandes optionnelles (porte n°3, éclairage ou autre) choisissez une des 3 options :



**Activer les contacts  
et les options**

Pour le contact et les options, il est possible de choisir le type d'activation des commandes grâce au menu 'Outils...Options...Avancées' :



Lorsque le contact ou l'option est décochée, la commande se fait par appui sur l'icône. Lorsque le contact ou l'option est cochée, la commande se fait par un 'glisser'.



## Fonctionnement sur Smartphone Ios :


Fonction	Smartphone
<p><b>Lancement de l'application</b></p>	<p>Application activée : vous pouvez recevoir les appels</p>  <p><b>NB :</b> si vous fermez l'application et désactivez les notifications, vous ne recevrez plus les appels de votre portier.</p> <p>Pour quitter l'écran, appuyez deux fois rapidement sur la touche 'Home'. Et faire glisser l'application vers le haut.</p>

Ecran d'accueil lors de la réception d'un appel : capture d'image du visiteur :

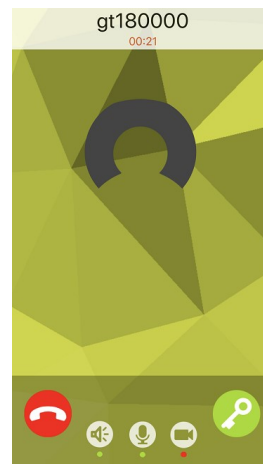
Appuyez sur , vous entrez alors en communication audio et vidéo avec votre visiteur :






### Répondre à un appel


Si vous appuyez sur , l'interface GTTLIP se met en veille. **Attention !** Votre correspondant ne sera pas orienté sur votre répondeur.

En cas de débit insuffisant, vous aurez uniquement l'audio :

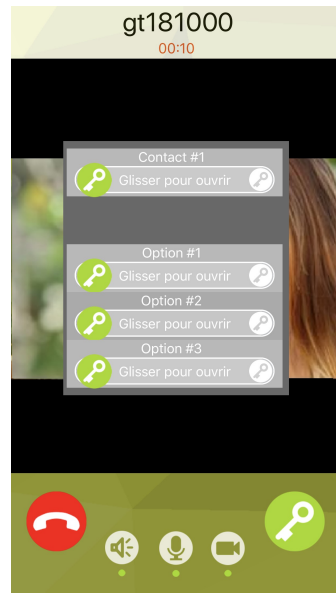


<p>Coupure des fonctions</p>	<p>Vous pouvez pendant la conversation :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Activer ou désactiver le haut-parleur de votre smartphone avec la touche . Le voyant en dessous de ce symbole devient alors rouge : le haut-parleur est désactivé.</li> <li>- Activez ou désactiver le micro (secret de conversation) avec la touche . Le voyant en dessous de ce symbole devient alors rouge : le micro est désactivé.</li> <li>- Activer ou désactiver la vidéo (plus de discrétion) avec la touche . Le voyant en-dessous de ce symbole devient alors rouge. La vidéo est alors désactivée.</li> </ul>
------------------------------	--

**Ouvrir les portes  
et activer les options**

Pendant la conversation, appuyez sur la touche 'clé' 

Cet écran apparaît alors :



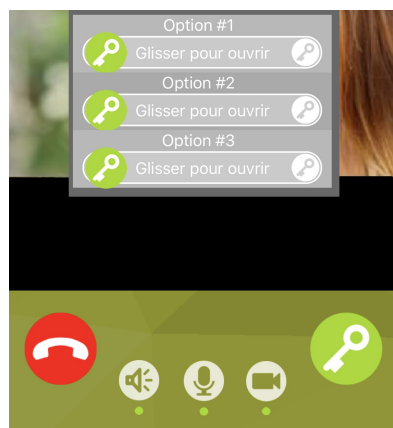
Glisser ce symbole (cercle vide) vers la clé grisée



Pour ouvrir la porte 1 ou l'entrée 1 choisissez :

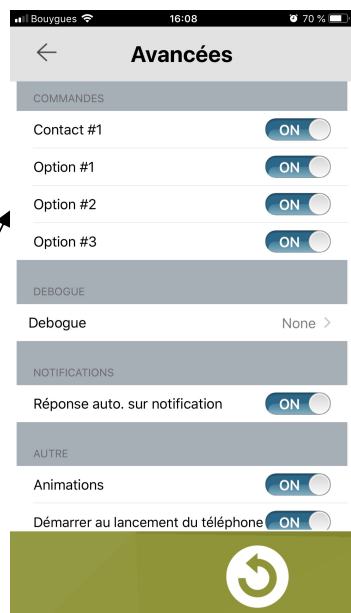


Pour activer les commandes optionnelles (porte n°3, éclairage ou autre) choisissez une des 3 options :



### Activer les contacts et les options

Pour le contact et les options, il est possible de choisir le type d'activation des commandes grâce au menu 'Outils...Options...Avancées' :



Lorsque le contact ou l'option est à 'Non', la commande se fait par appui sur l'icône. Lorsque le contact ou l'option est à 'Oui', la commande se fait par un 'glisser'.



## PRECAUTIONS TECHNIQUES

- Température de fonctionnement : entre 0°C et + 40°C.
- Nettoyer l'appareil à l'aide d'un chiffon doux imprégné d'un détergent ménager neutre (alcool ménager...)
- Ne pas utiliser de détergent corrosif (acétone, white spirit...) ou de chiffon abrasif.

## SPECIFICATIONS

- Dimensions : 240 x 180 x 55 (h) mm.
- Poids : 0,600 kg

<b>Connexions :</b>	(1) Réseau Ethernet (2) Bus GT
<b>Téléphones :</b>	(3 à 5) Smartphones Android ou iPhone
<b>Alimentation :</b>	12V DC – 0,5A
<b>Consommation :</b>	350mA au repos, 430mA en activant la télécommande.
<b>Normes :</b>	EN60950 EN55032 2015 Classe B EN55024 2010 Classe B
<b>Contact de sortie :</b>	3 (N.O., N.F.)
<b>Programmation :</b>	Par Internet.
<b>Sauvegarde des paramètres :</b>	mémoire non volatile
<b>Présentation :</b>	Boîtier ABS

### DECLARATION DE NIVEAU DE SECURITE

- **Alimentation (repérée + - 12 VDC) :** TBTS (selon la norme EN 60950) 12 Volts DC par connexion au bloc alimentation 220 Volts / 12 Volts homologué CE (selon la norme EN 60950) fourni.
- **Connexion réseau (repéré LAN) :** destinée à être reliée au réseau Ethernet soumis à des tensions de type TBTS (selon la norme EN 60950).
- **Raccordement GT repéré R1-R2 (audio) et B1-B2 (vidéo) :** destiné à être relié à l'équipement GT (tensions de type TBTS selon la norme EN 60950).
- **Sortie contact sec (repérée NO C NC) :** 3 fils de télécommande par contact (tensions de type TBTS selon la norme EN60950). Trois contacts disponibles.

### SIGNIFICATION DES SYMBOLES



: le produit répond aux exigences essentielles de sécurité fixées par les directives européennes



: l'appareil ne doit pas être jeté avec les ordures car contenant des produits toxiques ou des éléments recyclables



: l'appareil ne doit être utilisé qu'en intérieur.



: tension continue.



NOTES :

## **GARANTIE**

Aiphone garantit que ses produits ne sont affectés d'aucun défaut de matière ni de fabrication, en cas d'utilisation normale et de répartitions conformes, pendant une période de deux ans après la livraison à l'utilisateur final, et s'engage à effectuer gratuitement les réparations nécessaires ou à remplacer l'appareil gratuitement si celui-ci présente un défaut, à la condition que ce défaut soit bien confirmé lors de l'examen de l'appareil et que l'appareil soit toujours sous garantie. Aiphone se réserve le droit exclusif de décider s'il existe ou non un défaut de matière ou de fabrication et si l'appareil est ou non couvert par la garantie. Cette garantie ne s'applique pas à tout produit Aiphone qui a été l'objet d'une utilisation impropre, de négligence, d'un accident ou qui a été utilisé en dépit des instructions fournies ; elle ne couvre pas non plus les appareils qui ont été réparés ou modifiés en dehors de l'usine. Cette garantie ne couvre pas les piles ni les dégâts infligés par les piles utilisées dans l'appareil. Cette garantie couvre exclusivement les réparations effectuées en atelier. Toute réparation doit être effectuée à l'atelier ou à l'endroit précisé par écrit par Aiphone. Aiphone décline toute responsabilité en cas de frais encourus pour les dépannages sur site. Aiphone n'indemniser pas le client en cas de pertes, de dommages ou de désagréments causés par une panne ou un dysfonctionnement d'un de ses produits.

Photos et descriptions non contractuelles.

**Distribué par AIPHONE**

**AIPHONE S.A.S., LISSES-EVRY, FRANCE**

Imprimé en France